

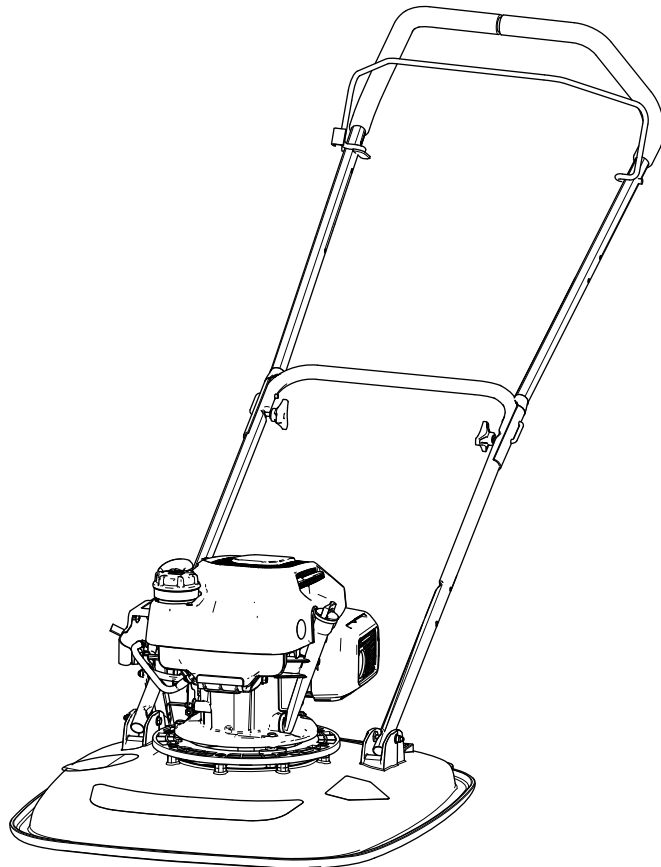


**Count on it.**

**Betjeningsvejledning**

**HoverPro® 550-maskine**

Modelnr. 02617—Serienr. 40000000 og derover



Dette produkt overholder alle relevante EU-direktiver. Yderligere oplysninger fås på den separate produktspecifikke overensstemmelseserklæring.

**Brutto- eller nettomotormoment:** Denne maskines brutto- eller nettokraftmoment er fastsat af motorfabrikanten på et laboratorium i henhold til Society of Automotive Engineers (SAE) J1940 eller J2723. På grund af de ændringer, der er foretaget for at overholde diverse sikkerheds-, emissions- og driftskrav, vil motormomentet på denne plæneklippertype reelt være betydeligt lavere. Se de oplysninger fra motorproducenten, som følger med maskinen.

## Indledning

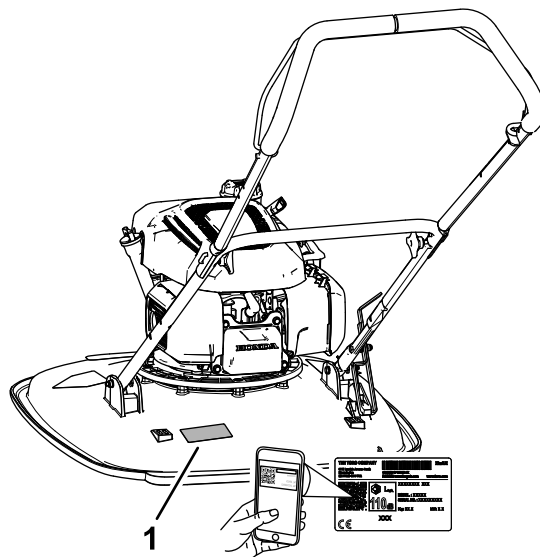
Denne maskine er beregnet til brug af ansatte, kommercielle operatører til vedligeholdelse af græs på skråninger, meget kuperet terræn, områder nær vand eller bunkerkanter. Brug af dette produkt til andre formål end det tiltænkte kan udsætte dig selv og omkringstående for fare.

Læs denne vejledning omhyggeligt, så du kan lære at betjene og vedligeholde produktet korrekt samt undgå person- og produktskade. Det er dit ansvar at betjene produktet korrekt og sikkert.

Besøg [www.https://www.toro.com/en-GB](https://www.toro.com/en-GB) for at få flere oplysninger, herunder sikkerhedstip, undervisningsmaterialer, oplysninger om tilbehør, hjælp til at finde en forhandler eller for at registrere dit produkt.

Når du har brug for service, originale Toro-dele eller yderligere oplysninger, bedes du kontakte en autoriseret serviceforhandler eller Toros kundeservice samt have produktets model- og serienummer parat. **Figur 1** angiver, hvor model- og serienummeret er placeret på produktet. Skriv numrene, hvor der er gjort plads til dette.

**Vigtigt:** Du kan scanne QR-koden på serienummermærkaten (hvis udstyret hermed) med din mobilenhed for at få adgang til garanti, reservedele og andre produktoplysninger.



Figur 1

g364631

1. Model- og serienummerets placering

Skriv produktets model- og serienummer på linjerne herunder:

|                |
|----------------|
| Modelnr. _____ |
| Serienr. _____ |

Denne vejledning advarer dig om mulige farer og giver dig særlige sikkerhedsoplysninger ved hjælp af advarselssymbolet (**Figur 2**), der angiver en fare, som kan forårsage alvorlig personskade eller død, hvis du ikke følger de anbefalede forholdsregler.



Figur 2

Advarselssymbol

g000502

Denne betjeningsvejledning bruger to ord til at fremhæve oplysninger. **Vigtigt** henleder opmærksomheden på særlige mekaniske oplysninger, og **Bemærk** angiver generel information, som det er værd at lægge særligt mærke til.

# Indhold

|   |    |
|---|----|
| Sikkerhed .....   | 3  |
| Generelt om sikkerhed .....                             | 3  |
| Sikkerheds- og instruktionsmærkater .....               | 4  |
| Opsætning .....   | 5  |
| 1 Montering af styrebøjles fodstopper .....             | 5  |
| 2 Montering af styrebøjlen .....                        | 5  |
| 3 Påfyldning af olie i motoren .....                    | 8  |
| Produktoversigt .....                                   | 9  |
| Betjeningsanordninger .....                             | 10 |
| Specifikationer .....                                   | 10 |
| Redskaber/tilbehør .....                                | 10 |
| Før betjening .....                                     | 11 |
| Sikkerhedshensyn før drift .....                        | 11 |
| Brændstofs specifikation .....                          | 11 |
| Opfyldning af brændstoftanken .....                     | 11 |
| Kontrol af motoroliestanden .....                       | 12 |
| Under betjening .....                                   | 12 |
| Sikkerhed under drift .....                             | 12 |
| Brændstofafbryderventil .....                           | 13 |
| Start af motoren .....                                  | 13 |
| Slukning af motoren .....                               | 14 |
| Understøttelse af styrebøjlen med<br>fodstopperen ..... | 14 |
| Justering af klippehøjden .....                         | 14 |
| Tip vedrørende betjening .....                          | 16 |
| Efter betjening .....                                   | 17 |
| Sikkerhed efter drift .....                             | 17 |
| Vedligeholdelse .....                                   | 18 |
| Skema over anbefalet vedligeholdelse .....              | 18 |
| Sikkerhed under vedligeholdelsesar-<br>bejde .....      | 18 |
| Klargøring til vedligeholdelsesarbejde .....            | 18 |
| Udskiftning af luftfilteret .....                       | 19 |
| Motoroliespecifikation .....                            | 20 |
| Kontrol af motoroliestanden .....                       | 20 |
| Skift af motorolien .....                               | 20 |
| Serviceeftersyn af tændrøret .....                      | 21 |
| Vedligeholdelse af skærekniiven .....                   | 22 |
| Opbevaring .....  | 24 |
| Sikkerhed i forbindelse med opbevaring .....            | 24 |
| Klargøring af maskinen til opbevaring .....             | 24 |
| Fejlfinding .....                                       | 25 |


# Sikkerhed

## Generelt om sikkerhed

**Vigtigt:** Læs denne vejledning grundigt igennem, før maskinen tages i brug, og gem den til senere brug.

Dette produkt kan afskære hænder og fødder samt udslynge genstande. Følg altid sikkerhedsanvisningerne for at undgå alvorlig personskade.

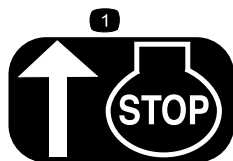
- Læs og forstå indholdet i denne *betjeningsvejledning*, før du starter motoren.
- Hold hænder og fødder væk fra bevægelige maskinkomponenter.
- Betjen ikke maskinen, uden at alle afskærmninger og øvrige sikkerhedsanordninger sidder og fungerer korrekt på maskinen.
- Hold omkringstående og børn væk fra arbejdsområdet. Lad aldrig børn betjene maskinen. Maskinen må kun betjenes af personer, som er ansvarsbevidste, uddannede, fortrolige med anvisningerne og fysisk i stand til det. Vær opmærksom på, at lokale forskrifter kan angive en mindstealder for operatøren.
- Sluk for motoren, tag nøglen ud (hvis udstyret hermed), og vent, til al bevægelse standser, inden du forlader førersædet. Lad maskinen køle af inden justering, eftersyn og rengøring af maskinen, eller inden den stilles til opbevaring.

Forkert brug eller vedligeholdelse af maskinen kan medføre personskade. Operatøren skal altid følge sikkerhedsanvisningerne og være opmærksom på advarselssymbolet , der betyder Forsigtig, Advarsel eller Fare – personlig sikkerhedsanvisning, for at nedsætte risikoen for personskade. Hvis disse forskrifter ikke følges, kan det medføre personskade eller død.

# Sikkerheds- og instruktionsmærkater



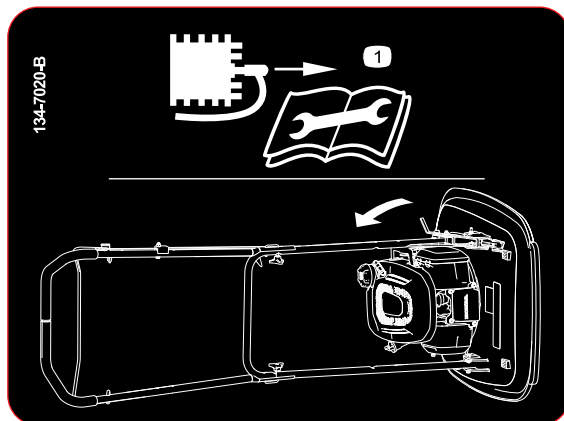
Sikkerheds- og instruktionsmærkaterne kan nemt ses af operatøren, og er placeret tæt på potentielle risikoområder. Beskadigede eller bortkomne mærkater skal udskiftes.



H295159

decalh295159

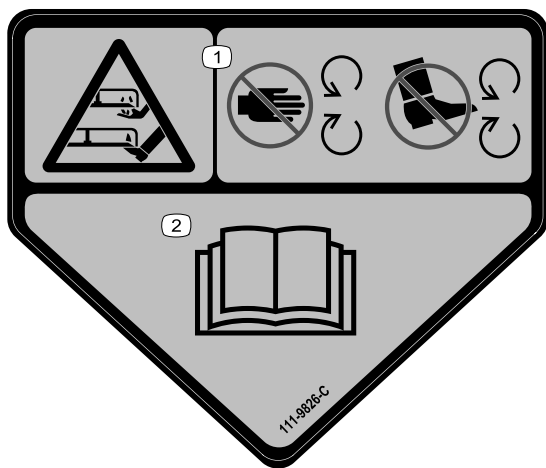
1. Motorstop



134-7020

decal134-7020

1. Før du tipper maskinen med henblik på eftersyn, skal du frakoble tændrøret og læse *betjeningsvejledningen*.



111-9826

decal111-9826

1. Risiko for at skære/amputere hænder og fødder, klippeenhed – hold hænder og fødder væk fra bevægelige dele.
2. Læs *betjeningsvejledningen*.



134-7039

decal134-7039

1. Advarsel – Få undervisning i betjening af produktet. Læs *betjeningsvejledningen*.
2. Risiko for at skære/amputere hænder og fødder, nylonline. Før du arbejder på maskinen, skal du koble tændrørskablet fra tændrøret.
3. Advarsel – Brug sikkerhedsbriller og høreværn.
4. Fare for udslyngede genstande – Hold omkringstående på afstand.
5. Advarsel – Rør ikke ved varme overflader.
6. Advarsel – Hold afstand fra bevægelige dele, og sørg for, at afskærmningerne er på plads.

# Opsætning

# 1

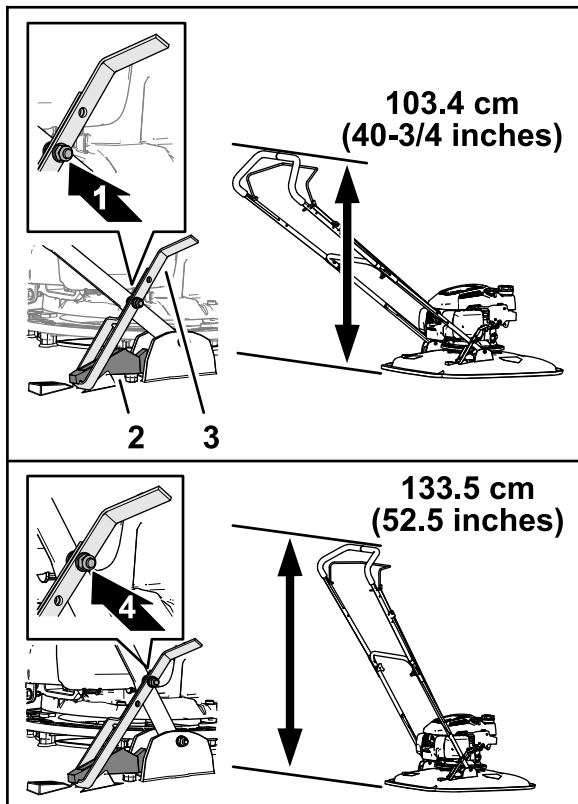
## Montering af styrebøjle fodstopper

Dele, der skal bruges til dette trin:

|   |                     |
|---|---------------------|
| 1 | Nederste styrebøjle |
| 1 | Fodstopper          |
| 1 | Bolt (6 x 35 mm)    |
| 3 | Spændeskive (6 mm)  |
| 1 | Låsemøtrik (6 mm)   |

## Fremgangsmåde

**Bemærk:** Du kan kun bruge fodstopperen til at understøtte styrebøjlen i lodret position, når du samler styrebøjlen til at være i den lave position på 103,4 cm fra jorden.

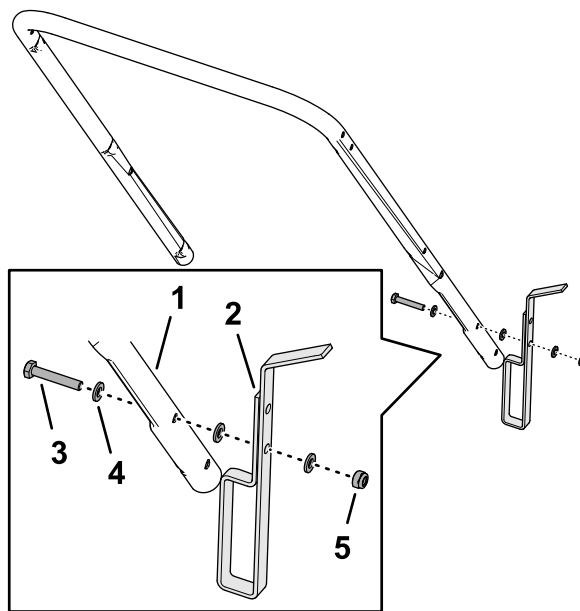


Figur 3

g367240

1. Lav styrebøjleposition
2. Stopklodsbeslag
3. Fodstopper
4. Høj styrebøjleposition

1. Bestem styrebøjle's højde, når fodstopperen er fastgjort til stopklodsbeslaget (Figur 3).
2. Ret hullet i fodstopperen ind efter hullet i den nederste styrebøjle (Figur 4).



Figur 4

g364679

1. Nederste styrebøjle
2. Fodstopper
3. Bolt (6 x 35 mm)
4. Spændeskive (6 mm)
5. Låsemøtrik (6 mm)

3. Monter fodstopperen på styrebøjlen med en bolt (6 x 35 mm), 3 spændeskiver (6 mm) og en låsemøtrik (6 mm).
4. Tilspænd låsemøtrikken og bolten.

**Bemærk:** Sørg for, at du kan dreje fodstopperen.

# 2

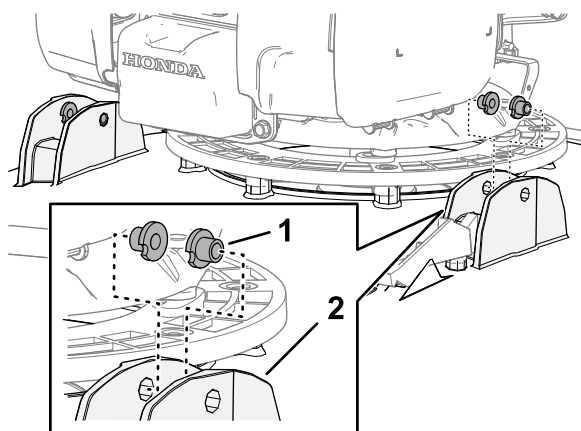
## Montering af styrebøjlen

Dele, der skal bruges til dette trin:

|   |                      |
|---|----------------------|
| 4 | T-bøsninger          |
| 2 | Bolt (6 x 55 mm)     |
| 6 | Spændeskive (6 mm)   |
| 2 | Låsemøtrik (6 mm)    |
| 2 | Knap                 |
| 2 | Bøjleskrue           |
|   | Styrebøjlefitting    |
| 1 | Øverste styrebøjle   |
| 1 | Bolt (1/4" x 1 3/4") |
| 1 | Låsemøtrik (1/4")    |

## Montering af den nederste styrebøjle på maskinen

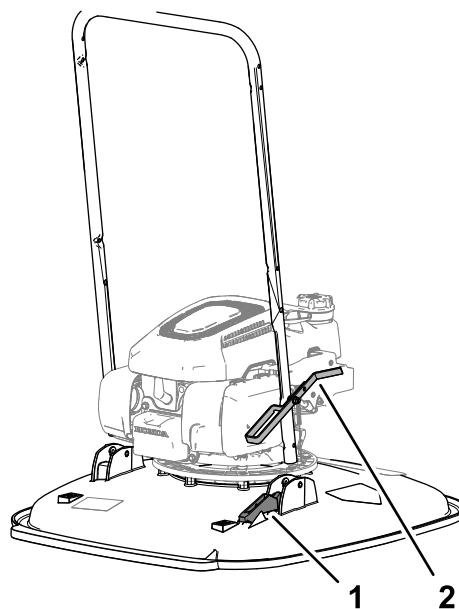
1. Monter 2 T-bøsninger i styrebøjleflangerne, der sidder på plæneklipperskjoldet (Figur 5).



Figur 5

g364682

1. T-bøsninger
2. Styrebøjleflanger (plæneklipperskjold)

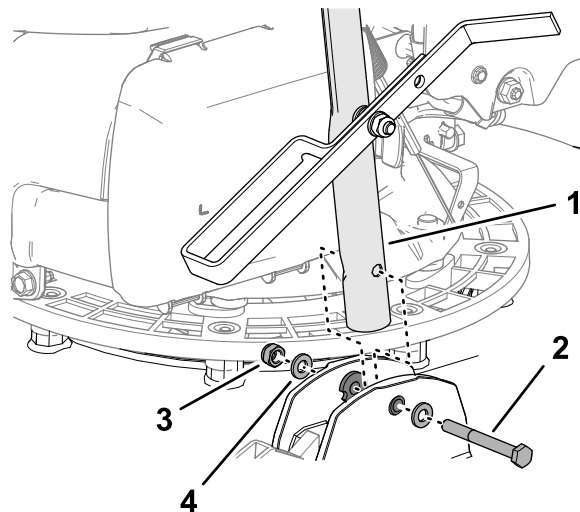


Figur 6

g364680

1. Stopklodsbeslag
2. Fodstopper

3. Ret hullet i styrebøjlen ind efter hullerne i bøsningerne (Figur 7), og fastgør styrebøjlen til maskinen med en bolt (6 x 55 mm), 2 spændeskiver (6 mm) og en låsemøtrik (6 mm).



Figur 7

g364681

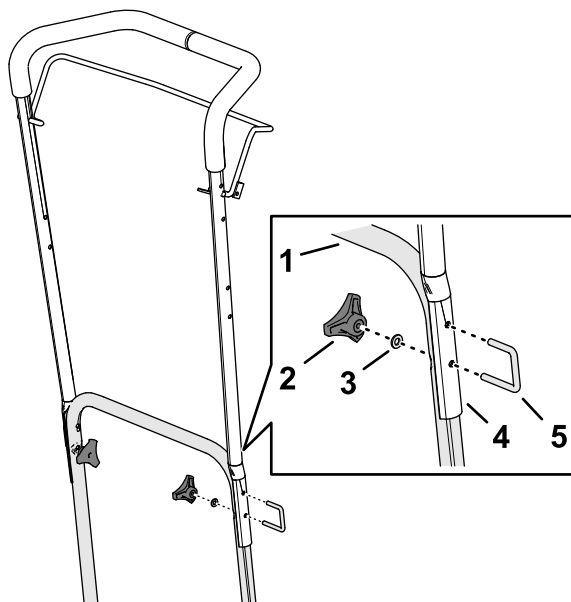
1. Nederste styrebøjle
2. Bolt (6 x 55 mm)
3. Spændeskive (6 mm)
4. Låsemøtrik (6 mm)

2. Ret styrebøjleens fodstopper ind efter stopklodsbeslaget på skjoldet (Figur 6).

4. Gentag trin 3 på den anden side af maskinen.

## Montering af den øverste og den nederste styrebøjle

1. Ret hullerne på den øverste styrebøjle ind efter hullerne i den nederste styrebøjle (Figur 8).



Figur 8

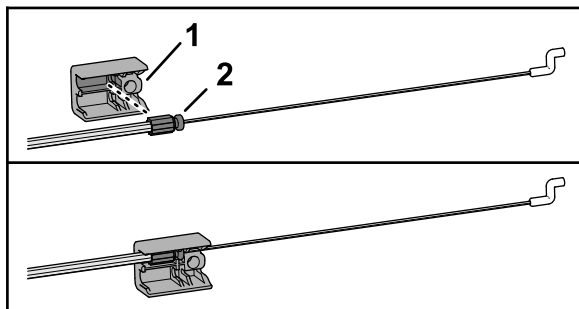
g364684

- |                        |                       |
|------------------------|-----------------------|
| 1. Nederste styrebøjle | 4. Øverste styrebøjle |
| 2. Greb                | 5. Bøjleskrue         |
| 3. Spændeskive (6 mm)  |                       |

2. Monter den øverste styrebøjle på den nederste styrebøjle med de 2 bøjleskruer, 2 spændeskiver (6 mm) og 2 greb.

## Montering af kablet på dødemandsbøjlen

1. Sæt fittingen for enden af kabelmantlen ind i den øverste fatning på styrebøjlefittingen (Figur 9).

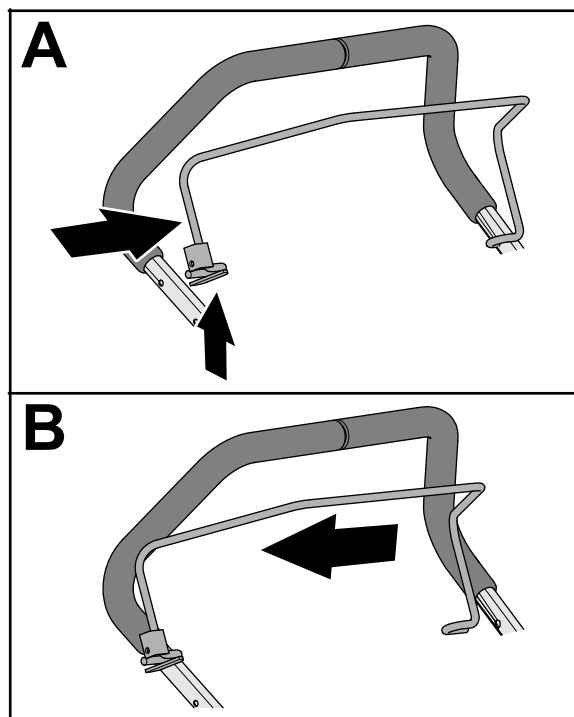


Figur 9

g367356

- |                      |                          |
|----------------------|--------------------------|
| 1. Styrebøjlefitting | 2. Fitting (kabelmantel) |
|----------------------|--------------------------|

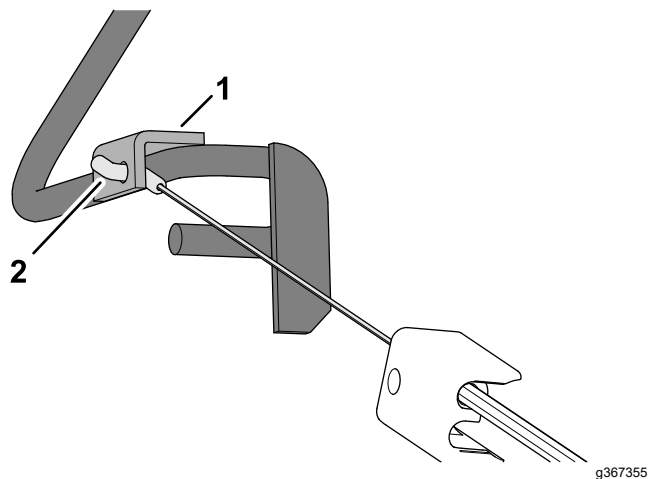
2. Klem benet på dødemandsbøjlen, indtil du kan fjerne den fra den øverste styrebøjle, og fjern dødemandsbøjlen fra maskinen (Figur 10).



Figur 10

g367353

3. Før kabelfittingen gennem hullet i dødemandsbøjlenes beslag som vist i Figur 11.

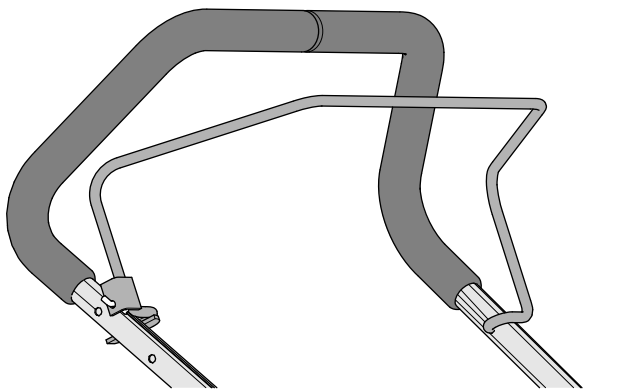


Figur 11

g367355

- |                            |                 |
|----------------------------|-----------------|
| 1. Beslag (dødemandsbøjle) | 2. Kabelfitting |
|----------------------------|-----------------|

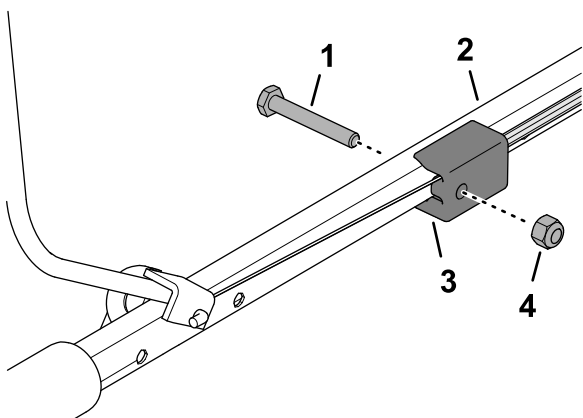
4. Sæt enden af dødemandsbøjlen ind i styrebøjlen, og klem let det andet ben på dødemandsbøjlen, så du kan sætte den i styrebøjlen (Figur 12).



Figur 12

g367358

5. Fastgør styrebøjlefittingen på den øverste styrebøjle (Figur 13) med bolten ( $\frac{1}{4}$ " x  $1\frac{3}{4}$ " ) og låsemøtrikken ( $\frac{1}{4}$ " ).



Figur 13

g367354

- |  |                                   |
|--|-----------------------------------|
| 1. Bolt ( $\frac{1}{4}$ " x $1\frac{3}{4}$ " ) | 3. Styrebøjlefitting              |
| 2. Øverste styrebøjle                          | 4. Låsemøtrik ( $\frac{1}{4}$ " ) |

# 3

## Påfyldning af olie i motoren

Kræver ingen dele

### Fremgangsmåde

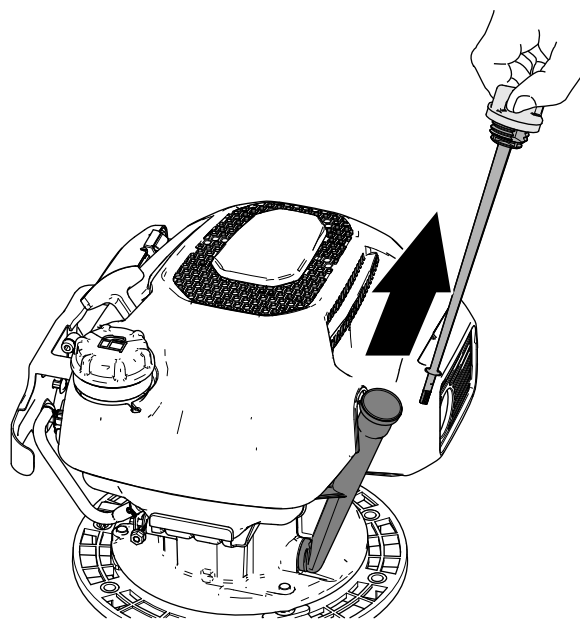
**Vigtigt:** Din maskine leveres ikke med motorolie påfyldt. Før motoren startes, skal der fyldes olie på motoren.

**API-serviceklassifikation:** SJ eller højere

**Olieviskositet:** 10 W-30-olie

**Oliekapacitet:** 0,40 liter

1. Parker maskinen på en plan overflade.
2. Fjern målepinden fra oliepåfyldningsstudsens, og tør målepinden af med en ren klud (Figur 14).

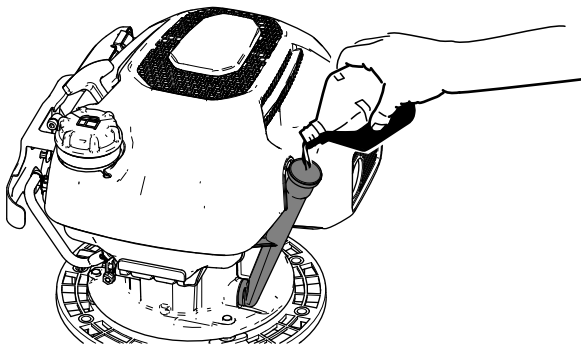


Figur 14

g364715

3. Hæld langsomt den angivne motorolie i oliepåfyldningsstudsens (Figur 15), og vent 3 minutter.



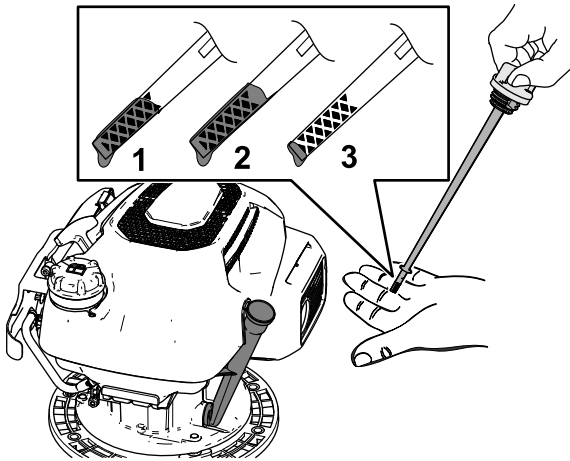


Figur 15

g364716

4. Stik målepinden ned i oliepåfyldningsstudsens, og tag den ud igen.
5. Kontroller oliestanden på målepinden (Figur 16).

**Bemærk:** Hvis du fylder for meget olie på motoren, skal du fjerne den overskydende olie. Se [Aftapning af motorolien \(side 20\)](#).



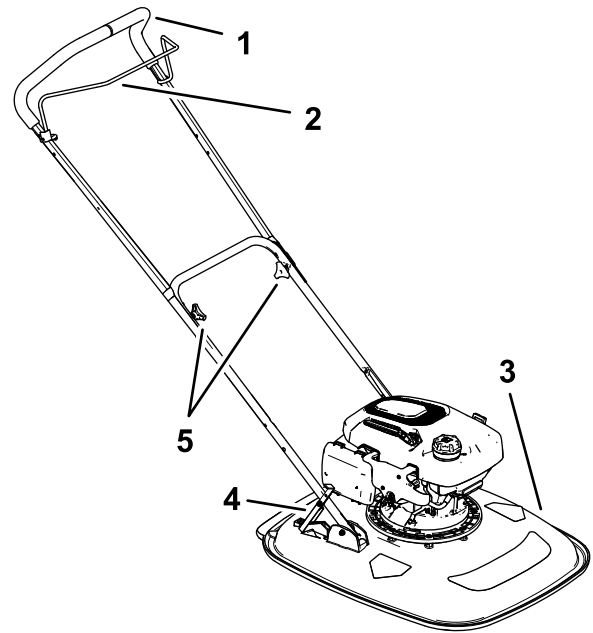
Figur 16

g364717

1. Oliestanden er maksimal.
2. Oliestanden er for høj – fjern olie fra krumtaphuset.
3. Oliestanden er for lav – fyld olie på krumtaphuset.

6. Hvis oliestanden er under den øverste grænse, skal du tørre målepinden af med en ren klud og gentage trin 3 til 5, indtil motoroliestanden er ved det øverste grænsemærke.
7. Sæt målepinden i oliepåfyldningsstudsens, og skru den forsvarligt fast med hånden.

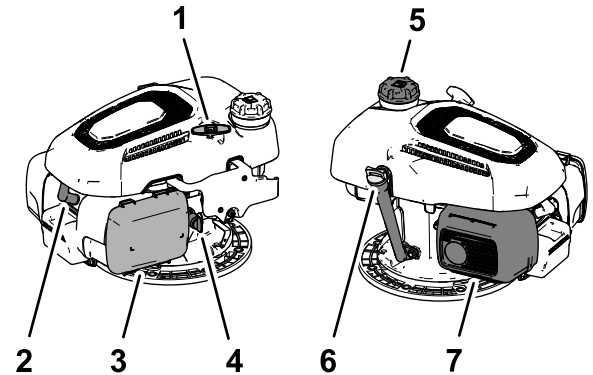
# Produktoversigt



Figur 17

g364714

1. Styrebøjle
2. Dødemandsbøjle
3. Plæneklipperskjold
4. Styrebøjleens fodstopper
5. Styrebøjlegreb

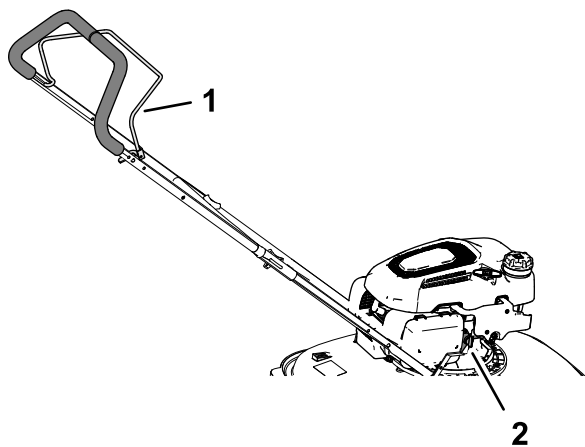


Figur 18

g364713

1. Startsnorens greb
2. Tændrør
3. Luffilter
4. Brændstofafbryderventil
5. Brændstofdæksel
6. Målepind
7. Lydpotteskærm

# Betjeningsanordninger



Figur 19

g364793

1. Dødemandsbøjle                      2. Brændstofafbryderventil

## Dødemandsbøjle

Dødemandsbøjlen (Figur 19) styrer svinghjulsbremsen og motorens tænding.

- Klem dødemandsbøjlen mod styrebøjlen for at starte motoren.
- Slip dødemandsbøjlen for at slukke motoren.

## Brændstofafbryderventil

Brug brændstofafbryderventilen (Figur 19) til at styre brændstofføforslen til motoren.

- Luk brændstofafbryderventilen, når du transporterer eller vedligeholder maskinen eller stiller den til opbevaring.
- Åbn brændstofafbryderventilen for at køre motoren.

# Specifikationer

| Model | Klippebredde | Produktbredde |
|-------|--------------|---------------|
| 02617 | 53 cm        | 63,5 cm       |

## Redskaber/tilbehør

Der kan fås en række forskelligt Toro-godkendt redskaber og tilbehør til brug sammen med maskinen, som gør den bedre og mere alsidig. Kontakt en autoriseret serviceforhandler eller en autoriseret Toro-forhandler, eller gå ind på [www.https://www.toro.com/en-GB](https://www.toro.com/en-GB) for at få en liste over alt godkendt udstyr og tilbehør.

Brug kun originale Toro-reservedele og tilbehør for at sikre optimal ydelse og sikre, at maskinen fortsat overholder sikkerhedscertificeringen. Reservedele og tilbehør, der er fremstillet af andre producenter, kan være farlige, og brug heraf kan gøre garantien ugyldig.

# Betjening

## Før betjening

## Sikkerhedshensyn før drift

### Generelt om sikkerhed

- Sluk for motoren, tag nøglen ud (hvis udstyret hermed), og vent, til al bevægelse standser, inden du forlader førersædet. Lad maskinen køle af inden justering, eftersyn og rengøring af maskinen, eller inden den stilles til opbevaring.
- Bliv fortrolig med anvisningerne for sikker betjening af udstyret samt med betjeningsanordningerne og sikkerhedssymbolerne.
- Kontroller, at alle afskærmninger og sikkerhedsanordninger er på plads og fungerer korrekt.
- Efterse altid maskinen for at sikre, at skæreknivene, skæreknivsboltene og skæreknivsenheden ikke er slidte eller beskadigede.
- Efterse området, hvor maskinen skal bruges, og fjern alle objekter, som kan forstyrre betjeningen af maskinen, eller som maskinen kan risikere at udslynge.
- Når du justerer klippehøjden, kan du komme i kontakt med den roterende skærekniv, hvilket kan medføre alvorlig personskade.
- Udskift en defekt lydpotte.

### Brændstofsikkerhed

- **Brændstof er meget brandfarligt og yderst eksplosivt.** En brand eller eksplosion forårsaget af brændstof kan give dig eller omkringstående forbrændinger samt medføre tingskade.
  - For at undgå at en statisk ladning antænder brændstoffet, skal beholderen og/eller maskinen placeres direkte på jorden, før de fyldes. De må ikke stå i et køretøj eller på andre genstande.
  - Fyld eller fjern brændstof i/fra tanken udendørs i et åbent område, når motoren er kold. Tør eventuelt spildt brændstof op.
  - Fyld tanken udendørs i et åbent område, når motoren er kold. Tør eventuelt spildt brændstof op.
  - Håndter ikke brændstof, mens du ryger eller i nærheden af åben ild eller gnister.

- Fjern ikke brændstofdækslet, og fyld ikke brændstof på brændstoftanken, mens motoren kører eller er varm.
  - Hvis du spilder brændstof, må du ikke forsøge at starte motoren. Foretag dig ikke noget, der kan antænde brændstoffet, før dampene er spredt.
  - Opbevar brændstof i en godkendt beholder og utilgængeligt for børn.
  - Sæt dækslet på brændstoftanken og alle brændstofbeholdere sikkert på igen.
- Brændstof er farligt og kan være dødbringende, hvis det indtages. Længere tids udsættelse for dampe kan forårsage alvorlige skader og sygdomme.
    - Undgå længere tids indånding af dampe.
    - Hold hænder og ansigt væk fra dysen og brændstoftankens åbning.
    - Undgå at få brændstof i øjnene eller på huden.

## Brændstofspekifikation

|                                |  |
|--------------------------------|--|
| Type                           | Blyfri benzin                                      |
| Minimum oktantal               | 87 (US) eller 91 (research-oktantal, uden for USA) |
| Ethanol                        | Højst 10 volumenprocent                            |
| Methanol                       | Ingen  |
| MTBE (metyl-tertiær-butylæter) | Mindre end 15 volumenprocent                       |
| Olie                           | Fyld ikke i brændstoffet                           |

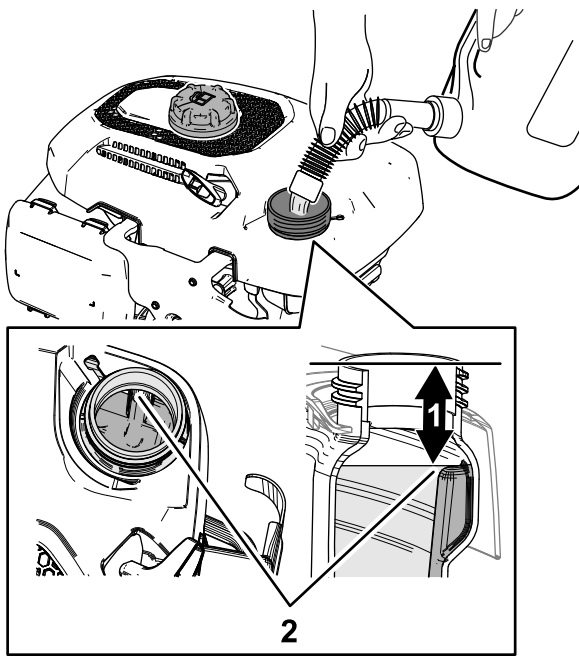
Brug kun ren, frisk (højst 30 dage gammelt) brændstof fra en kilde med godt omdømme.

**Vigtigt:** Tilsæt brændstofstabilisator til frisk brændstof som anvist af producenten af brændstofstabilisatoren for at reducere opstartsproblemer.

## Opfyldning af brændstoftanken

**Bemærk:** Se betjeningsvejledningen til motoren for at få yderligere oplysninger.

1. Rengør området omkring brændstoftankens dæksel, og fjern dækslet fra tanken.
2. Fyld brændstoftanken med det angivne brændstof som vist i [Figur 20](#).



Figur 20

g364718

1. 53 mm
2. Øvre brændstofstand
3. Sæt dækslet på brændstoftanken.

## Kontrol af motoroliestanden

Se [Kontrol af motoroliestanden \(side 20\)](#).

## Under betjening

## Sikkerhed under drift

### Generelt om sikkerhed

- Bær korrekt beklædning, herunder beskyttelsesbriller, lange bukser, skridsikkert, kraftigt fodtøj og høreværn. Sæt langt hår op, og bær ikke løstsiddende tøj eller smykker.
- Betjening af maskinen kræver din fulde opmærksomhed. Betjen ikke maskinen samtidig med andre distraherende aktiviteter, da dette kan medføre personskade eller tingsskade.
- Betjen ikke maskinen, hvis du er syg, træt eller påvirket af alkohol eller medicin.
- Udkobl skæreknaven og alle drivkoblinger, inden du starter motoren.
- Start motoren i overensstemmelse med anvisningerne og med dine fødder langt væk fra skæreknaven.

- Vip ikke maskinen mere end nødvendigt for at starte motoren, og løft kun den del, der peger væk fra dig.
- Sluk for motoren, tag nøglen ud (hvis udstyret hermed), og vent, til al bevægelse standser, inden du forlader førersædet. Lad maskinen køle af inden justering, eftersyn og rengøring af maskinen, eller inden den stilles til opbevaring.
- Når du udløser dødmandsgrebet, stopper motoren, og skæreknaven bør standse inden for 3 sekunder. Hvis den ikke standser, bør du straks holde op med at bruge maskinen og kontakte en autoriseret serviceforhandler.
- Hold omkringstående, især børn og kæledyr, væk fra arbejdsområdet. Hold små børn væk fra arbejdsområdet, og lad dem være under årvågen opsyn af en ansvarlig voksen, som ikke betjener maskinen. Stop maskinen, hvis nogen kommer ind på området.
- Betjen kun maskinen i god sigtbarhed og gode vejrforhold. Betjen ikke maskinen, når der er risiko for lynnedslag.
- Vådt græs eller blade kan forårsage alvorlig personskade, hvis du glider og kommer i berøring med skæreknaven. Undgå om muligt at klippe under våde forhold.
- Vær ekstremt forsigtig, når du nærmer dig blinde hjørner, buske, træer eller andre genstande, der kan blokere dit udsyn.
- Hold udkig efter huller, hjulspor, bump, sten eller andre skjulte genstande. Ujævnt terræn kan medføre, at du mister balance eller fodfæste.
- Hvis maskinen rammer en genstand eller begynder at ryste, skal du straks slukke for motoren, vente, indtil alle bevægelige dele standser, og frakoble tændrørskablet fra tændrøret, før du efterser maskinen for skader. Foretag alle nødvendige reparationer, inden driften genoptages.
- Saml aldrig maskinen op, og bær den ikke med motoren kørende.
- Hvis motoren lige har kørt, vil den være varm og kan forårsage alvorlige forbrændinger. Hold afstand til den varme motor.
- Motorudstødning indeholder kulilte, som er dødbringende ved indånding. Lad ikke motoren køre inden døre eller i et indelukket område.
- Brug kun tilbehør og redskaber, der er godkendt af Toro.

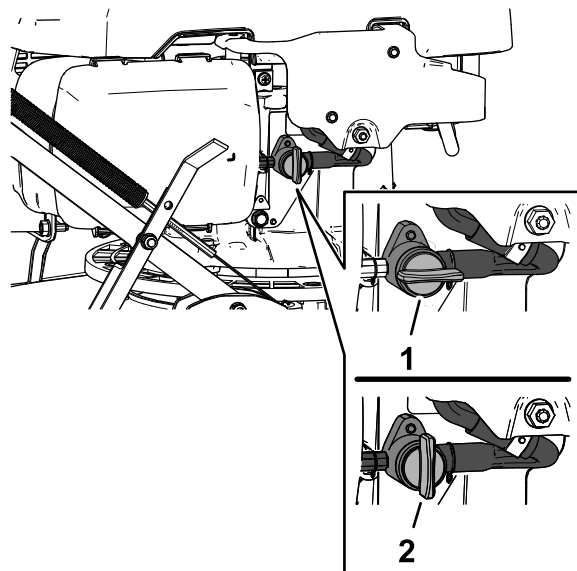
## Sikkerhed på skrånninger

- Skrånninger er en væsentlig årsag til, at operatøren mister herredømmet. Sådanne ulykker kan

medføre alvorlige personskader, i værste tilfælde med døden til følge. Du er ansvarlig for sikker betjening på skråninger. Det kræver ekstra forsigtighed at betjene maskinen på alle former for skråninger. Før maskinen betjenes på en skråning, skal du gøre følgende:

- Gennemgå og forstå anvisningerne, der vedrører skråninger, i vejledningen.
- Evaluer forholdene på stedet på den pågældende dag for at fastslå, om skråningen er sikker at betjene maskinen på. Brug sund fornuft og god dømmekraft, når du foretager denne evaluering. Ændringer i terrænet, såsom fugt, kan hurtigt påvirke maskinens funktion på en skråning.
- Sørg altid for at have ordentligt fodfæste, og hold godt fast i håndtagene. Gå – løb aldrig.
- Trim på tværs af skråninger, aldrig op og ned.
- Vær yderst forsigtig, når du skifter retning på skråninger.
- Anvend ikke maskinen på stejle skrænter.
- Udvis største forsigtighed, når du bakker eller trækker maskinen mod dig selv.
- Undgå at klippe vådt græs. Dårligt fodfæste kan medføre en faldulykke.
- Fjern eller afmærk forhindringer, såsom grøfter, huller, hjulspor, bump, sten eller andre skjulte farekilder. Højt græs kan skjule forhindringer.
- Klip med forsigtighed i nærheden af bratte afsatser, grøfter eller volde.
- Når du bruger maskinen, skal du altid have begge hænder på styrebøjlen.
- Når du klipper fra toppen af en skråning, og du har brug for længere rækkevidde, skal du bruge en godkendt, forlænget styrebøjle.

## Brændstofafbryderventil



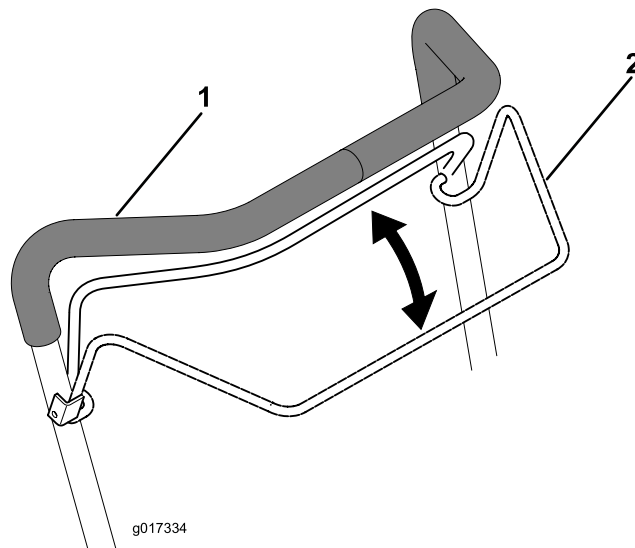
Figur 21

1. Åben (brændstofafbryderventil)
2. Lukket (brændstofafbryderventil)

- Drej håndtaget på brændstofafbryderventilen til vandret position for at åbne ventilen.
- Drej håndtaget på brændstofafbryderventilen til lodret position for at lukke ventilen.

## Start af motoren

1. Åbn brændstofafbryderventilen. Se [Brændstofafbryderventil \(side 13\)](#).
2. Luk dødemandsbøjlen mod styrebøjlen.



Figur 22

1. Styrebøjle
2. Dødemandsbøjle

- Placer din fod på skjoldet, og vip maskinen hen mod dig selv (Figur 23).



Figur 23

g364773

- Træk i startsnorens greb, mens du holder i dødemandsbøjlen.

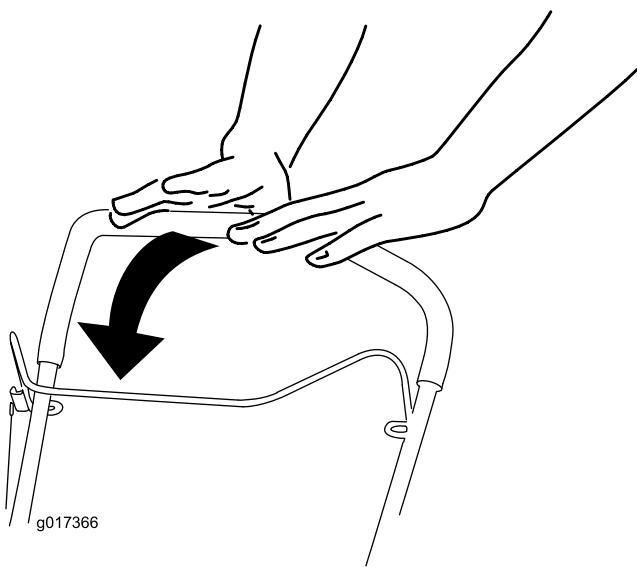
**Bemærk:** Hvis maskinen ikke starter efter flere forsøg, bedes du kontakte en autoriseret serviceforhandler eller en autoriseret Toro-forhandler.

## Slukning af motoren

**Eftersynsinterval:** Hver anvendelse eller dagligt

Slip dødemandsbøjlen for at slukke motoren (Figur 24).

**Vigtigt:** Når du slipper dødemandsbøjlen, bør både motoren og skæreskiven standse inden for 3 sekunder. Hvis de ikke standser, som de skal, bør du straks holde op med at bruge maskinen og kontakte en autoriseret serviceforhandler eller en autoriseret Toro-forhandler.



g017366

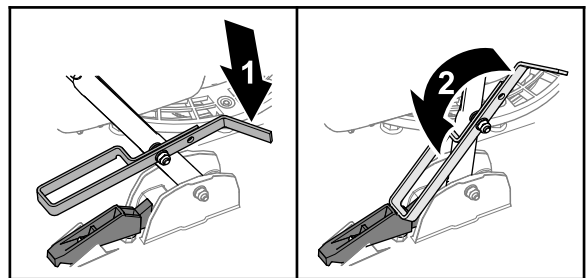
Figur 24

g017366

## Understøttelse af styrebøjlen med fodstopperen

Styrebøjle samlet til at være i den lave position

**Bemærk:** Hvis du samlede styrebøjlen til at være i den lave position på 103,4 cm over jorden, skal du bruge fodstopperen til at understøtte styrebøjlen i den lodrette position.



Figur 25

g367257

- Fodstopper drejet fremad
- Fodstopper drejet bagud

- For at frigøre styrebøjlen skal du løfte styrebøjlen op og dreje fodstopperen fremad (Figur 25).
- For at understøtte styrebøjlen skal du sætte styrebøjlen i den lodrette position og dreje fodstopperen bagud.

## Justering af klippehøjden

### ⚠ ADVARSEL

Når du justerer klippehøjden, kan du komme i kontakt med den roterende kniv, hvilket kan medføre alvorlig personskade.

- Stop motoren, og vent, til alle bevægelige dele er standset.
- Bær skærefaste handsker, når du håndterer skæreknaven.

### ⚠ FORSIGTIG

Hvis motoren lige har kørt, er lydpoten meget varm, og den kan forårsage alvorlige forbrændinger.

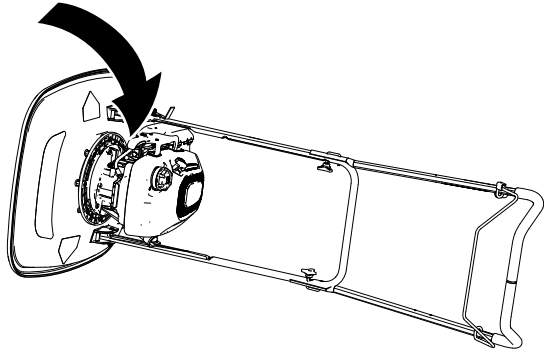
Hold afstand til den varme lydpotte.

## Afmontering af skæreknaven

- Luk brændstofafbryderventilen. Se [Brændstofafbryderventil \(side 10\)](#).

2. Kobl tændrørskablet fra tændrøret.
3. Tip maskinen over på siden med målepinden nedad.

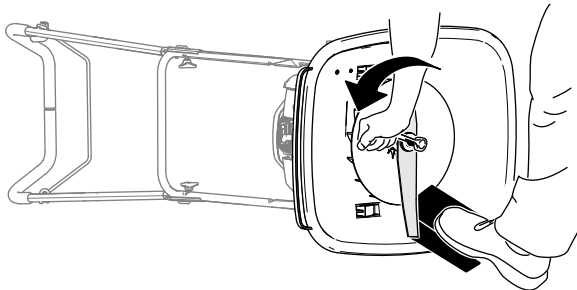
**Vigtigt:** Vip altid maskinen over på siden med målepinden rettet nedad. Hvis maskinen vipkes i en anden retning, kan olien fylde ventilerne, som det vil tage mindst 30 minutter at dræne.



Figur 26

g364720

4. Brug en træklods til at holde skærekniven fast (Figur 27).



Figur 27

g364888

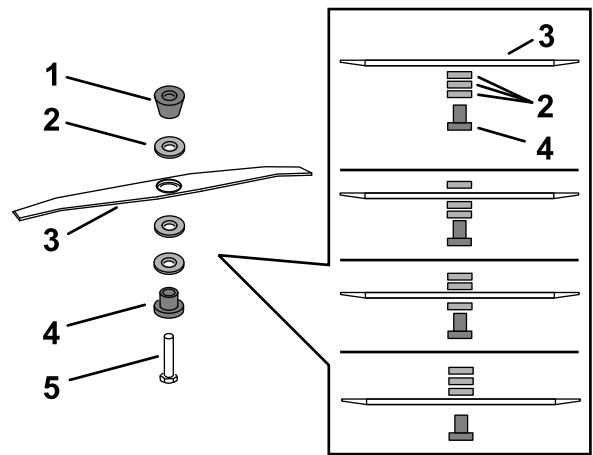
5. Brug skruenøglen, der leveres sammen med maskinen, til at fjerne skærekniven ved at dreje boltens hoved mod uret (Figur 27).

**Vigtigt:** Bær sikkerhedsbriller og skærefaste handsker, når du fjerner skærekniven.

## Placering af skæreknivens afstandsبوسninger

Skift afstandsبوسningernes placering for at justere klippehøjden som vist i Figur 28.

**Bemærk:** Hver afstandsبوسning ændrer skærehøjden på skærekniven med 6,3 mm.



Figur 28

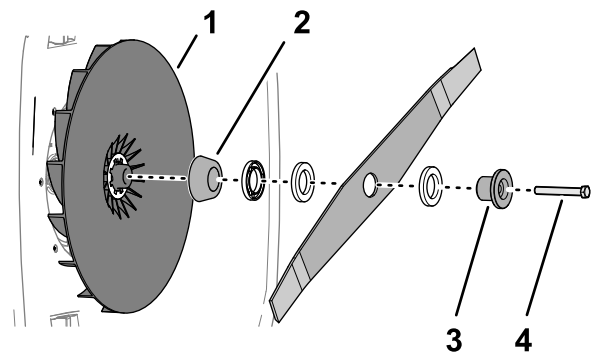
g364990

- |                                |           |
|--------------------------------|-----------|
| 1. Kegleformet afstandsبوسning | 4. Holder |
| 2. Afstandsبوسninger           | 5. Bolt   |
| 3. Skærekniv                   |           |

## Montering af skærekniven

1. Ret skæreknivens buede ender mod plæneklipperskjoldet, og monter holderen, skærekniven, afstandsبوسningerne og den kegleformede afstandsبوسning på rotoren med boltens hoved.

**Vigtigt:** Monter altid den kegleformede afstandsبوسning lige under rotoren, og monter altid holderen under boltens hoved.



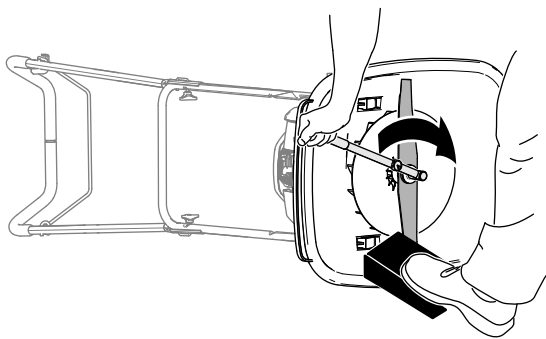
Figur 29

g364923

- |                                |           |
|--------------------------------|-----------|
| 1. Rotor                       | 3. Holder |
| 2. Kegleformet afstandsبوسning | 4. Bolt   |

2. Tilspænd skæreknivsbolten til et moment på 25 Nm.

**Bemærk:** En bolt, der er spændt til et moment på 25 Nm, sidder meget stramt. Mens du holder skærekniven fast med en træklods, skal du lægge al din vægt bag momentnøglen og spænde boltens hoved.



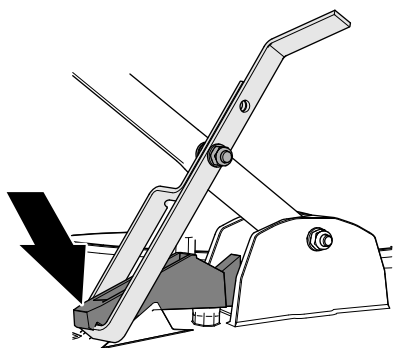
Figur 30

3. Tip maskinen op, slut tændrørskablet til tændrøret, og åbn brændstofafbryderventilen.

## Tip vedrørende betjening

### Generelle tips om plæneklipping

- Placer fodstopperens ring under stopklodsen for bedre håndtering af maskinen.



Figur 31

- Efterse området, hvor maskinen skal bruges, og fjern alle objekter, som maskinen kan risikere at udslynge.
- Undgå at ramme faste genstande med skæreknaven. Klip aldrig med vilje hen over en genstand.
- Hvis maskinen rammer en genstand eller begynder at ryste, skal du straks slukke motoren, frakoble tændrørskablet fra tændrøret og efterse maskinen for skader.
- For bedst mulige ydeevne skal du sørge for, at skæreknaven er skarp, inden græsslåningssæsonen begynder.
- Udskift en beskadiget skæreknav med en ny Toro-skæreknav beregnet til udskiftning.
- Sørg for, at en skæreknav, der er blevet slebet, har den samme længde som den intakte klippeline.

## Klipning af græs

- Klip kun ca. en tredjedel af græsstråets længde af ad gangen. Klip ikke under den højeste indstilling (30 mm), medmindre græsset er tyndt, eller det er sent på efteråret, og græsset er begyndt at vokse langsommere. Se [Justering af klippehøjden \(side 14\)](#).
- Slå ikke græs, der er over 15 cm langt, da maskinen kan blive tilstoppet, eller motoren kan sætte ud.
- Vådt græs og blade har en tendens til at klumpe sig sammen i haven og kan forårsage, at maskinen tilstoppes, eller at motoren sætter ud. Om muligt bør du kun benytte plæneklipperen under tørre forhold.

### ⚠ ADVARSEL

Vådt græs eller blade kan forårsage alvorlig personskade, hvis du glider og kommer i berøring med skæreknaven.

Om muligt bør du kun benytte plæneklipperen under tørre forhold.

- Vær opmærksom på den mulige brandfare, når det er meget tørt. Følg alle lokale brandadvarsler, og hold maskinen fri for tørt græs og bladaffald.
- Hvis den færdigklippede plæne ikke ser tilfredsstillende ud, kan du forsøge en eller flere af følgende ting:
  - Efterse klippeenheden, og/eller udskift skæreknaven.
  - Gå langsommere, når du slår græs.
  - Hæv klippehøjden på maskinen.
  - Slå græsset hyppigere.
  - Lad klippebanerne overlappe i stedet for at klippe en fuld bane for hver omgang.

## Klipning af blade

- Når du har klippet plænen, skal du sikre dig, at halvdelen af plænen kan ses gennem det øverste dække af findelte blade. Du er muligvis nødt til at køre hen over bladene mere end én gang.
- Det anbefales ikke at klippe græs, der er over 15 cm lang. Hvis bladdækket er for tykt, kan maskinen blive tilstoppet og resultere i, at motoren sætter ud.
- Sæt klippehastigheden ned, hvis maskinen ikke klipper bladene fint nok.



# Efter betjening

## Sikkerhed efter drift

### Generelt om sikkerhed

- Sluk for motoren, tag nøglen ud (hvis udstyret hermed), og vent, til al bevægelse standser, inden du forlader førersædet. Lad maskinen køle af inden justering, eftersyn og rengøring af maskinen, eller inden den stilles til opbevaring.
- Rengør græs og affald fra maskinen for at forhindre brand. Tør spildt olie eller brændstof op.
- Opbevar aldrig maskinen eller brændstofbeholderen på steder, hvor der er åben ild, gnister eller vågeblus, som f.eks på en vandvarmer eller på andre apparater.

### Sikkerhed ved bugsering

- Sørg for at sikre maskinen.
- Vær forsigtig ved lastning og aflastning af maskinen.

### Rengøring af maskinen

Eftersynsinterval: Efter hver anvendelse

#### **▲ ADVARSEL**

**Maskinen kan løsgøre materiale, der sidder fast under maskinens hus.**

- **Bær beskyttelsesbriller.**
- **Bliv altid i betjeningspositionen (bag håndtaget).**
- **Lad ikke andre personer komme ind på klippeområdet.**

1. Tip maskinen over på siden med målepinden nedad.

**Vigtigt:** Vip altid maskinen over på siden med målepinden rettet nedad. Hvis maskinen vipkes i en anden retning, kan olien fylde ventilerne, som det vil tage mindst 30 minutter at dræne.

2. Brug en børste eller trykluft til at fjerne græs og snavs fra udstødningsværnet, overhætten og områderne omkring skjoldet.
3. Rengør kølesystemet. Fjern græsafklip, affald eller snavs fra motorens luftkøleribber og startmotoren.

**Bemærk:** Rengør kølesystemet oftere under snavsede forhold, eller når der forefindes mange avner på arbejdsområdet.

# Vedligeholdelse

## Skema over anbefalet vedligeholdelse

| Vedligeholdelsesintervaller   | Vedligeholdelsesprocedure  |
|-------------------------------|--|
| Efter de første 5 timer       | <ul style="list-style-type: none"><li>• Skift motorolien.</li></ul>  |
| Hver anvendelse eller dagligt | <ul style="list-style-type: none"><li>• Kontroller, at motoren slukker inden for 3 sekunder efter, at du har sluppet dødemandsbøjlen.</li><li>• Kontroller motoroliestanden.</li><li>• Kontroller skærekniven for slid og skader. Hvis skærekniven er beskadiget, skal den straks udskiftes.</li></ul> |
| Efter hver anvendelse         | <ul style="list-style-type: none"><li>• Fjern græsafklip og snavs fra hele maskinen.</li></ul>   |
| For hver 25 timer             | <ul style="list-style-type: none"><li>• Skift motorolien.</li></ul>  |
| For hver 100 timer            | <ul style="list-style-type: none"><li>• Kontroller tændrøret, og udskift det om nødvendigt.</li></ul>  |
| Årlig                         | <ul style="list-style-type: none"><li>• Udskift luftfilteret; udskift det dog oftere under støvede driftsforhold.</li><li>• Udskift kniven, eller få den slebet (oftere hvis skæret hurtigt bliver sløvt).</li></ul>   |

## Sikkerhed under vedligeholdelsesarbejde

- Sluk for motoren, tag nøglen ud (hvis udstyret hermed), og vent, til al bevægelse standser, inden du forlader førersædet. Lad maskinen køle af inden justering, eftersyn og rengøring af maskinen, eller inden den stilles til opbevaring.
- Kobl tændrørskablet fra tændrøret, før du udfører nogen form for vedligeholdelsesarbejde.
- Bær handsker og beskyttelsesbriller ved vedligeholdelse og reparation af maskinen.
- Undersøg jævnligt maskinen, og udskift alle slidte eller beskadigede dele. Skærekniven må ikke udskiftes med metaldele. Brug kun de skæreelementer, der er egnede til brug ved maskinens driftshastighed.
- Pil aldrig ved sikkerhedsanordningerne. Efterse regelmæssigt, at de fungerer korrekt.
- Når du tipper maskinen, kan der løbe brændstof ud. Brændstof er brandfarligt og eksplosivt og kan forårsage personskade. Lad motoren køre tør, eller fjern brændstoffet med en håndpumpe. Tøm aldrig tanken med en hævert.
- Hold alle fastgørelsesanordninger tilspændte for at sikre, at maskinen er i sikker driftsmæssig stand.
- Lav ikke om på motorens regulatorindstilling, og kør ikke motoren ved for høj hastighed.
- Brug kun originale Toro-reservedele og -tilbehør for at sikre optimal ydeevne fra maskinen. Reservedele og tilbehør, der er fremstillet af andre producenter, kan være farlige, og brug heraf kan gøre garantien ugyldig.

## Klargøring til vedligeholdelsesarbejde

### ⚠ ADVARSEL

Når du tipper maskinen, kan der løbe brændstof ud. Brændstof er brandfarligt og eksplosivt og kan forårsage personskade.

Lad motoren køre tør, eller fjern brændstoffet med en håndpumpe. Tøm aldrig tanken med en hævert.

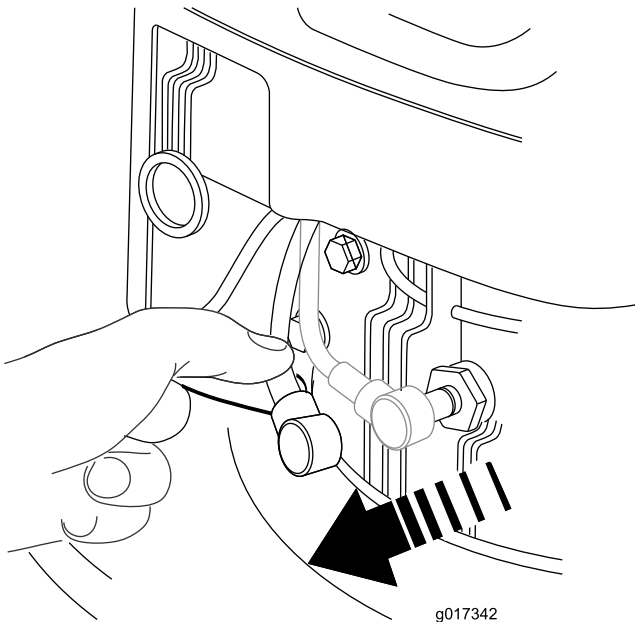
**Vigtigt:** Vip altid maskinen over på siden med målepinden rettet nedad. Hvis maskinen vippes i en anden retning, kan olien fylde ventilerne, som vil tage mindst 30 minutter at dræne.

1. Sluk motoren, og vent, til alle bevægelige dele er standset.
2. Parker maskinen på en plan overflade.
3. Kobl tændrørskablet fra tændrøret ([Figur 32](#)).

# Udskiftning af luftfilteret

Eftersynsinterval: Årlig

1. Tryk nedad på låsetapperne oven på luftfilterdækslet (Figur 33).



Figur 32

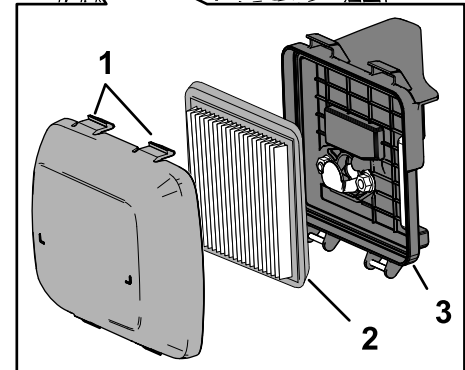
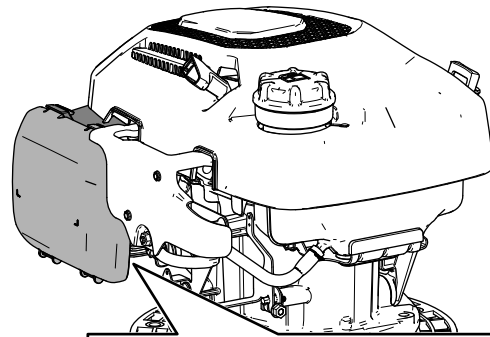
g017342

g017342

4. Luk brændstofafbryderventilen. Se [Brændstofafbryderventil \(side 13\)](#).

**Vigtigt:** Tøm brændstoftanken, hvis du reparerer maskinen.

5. Når du har udført vedligeholdelsesarbejdet, skal du åbne brændstofventilen igen og koble tændrørskablet til tændrøret.



Figur 33

g364771

1. Låsetapper (luftfilterdæksel)
2. Filterelement
3. Luftfilterbase

2. Fjern dækslet.
  3. Fjern filterelementet (Figur 33).
  4. Efterse papirluftfilteret.
    - A. Udskift filteret, hvis det er beskadiget, vædet med olie eller brændstof og meget snavset.
    - B. Hvis filteret er snavset, skal det bankes mod en hård overflade flere gange, eller der skal blæses trykluft med mindre end 2,07 bar gennem den side af filteret, som vender mod motoren.
- Bemærk:** Børst ikke snavset af filteret, da børstning tvinger snavs ind i fibrene.
5. Rens luftfilterbasen og -dækslet med en fugtig klud. **Tør ikke snavs ind i luftkanalen.**
  6. Sæt filteret i filterbasen.
  7. Monter dækslet.

# Motoroliespecifikation

API-serviceklassifikation: SJ eller højere

Olieviskositet: 10 W-30-olie

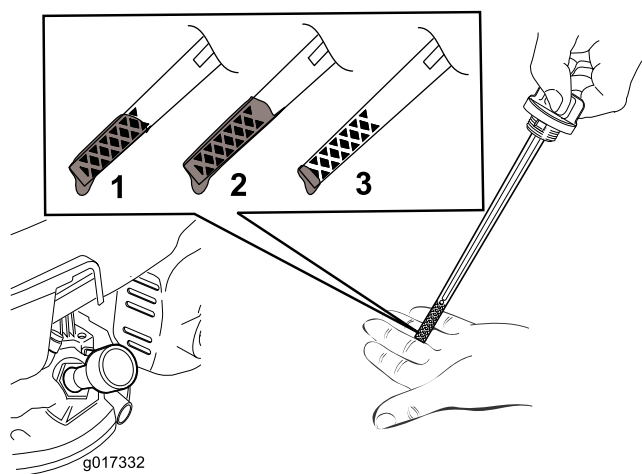
## Kontrol af motoroliestanden

Eftersynsinterval: Hver anvendelse eller dagligt

1. Gør maskinen klar til vedligeholdelsesarbejde. Se [Klargøring til vedligeholdelsesarbejde \(side 18\)](#).
2. Fjern målepinden fra oliepåfyldningsstudsens, og tør målepinden af med en ren klud.
3. Stik målepinden ned i oliepåfyldningsstudsens, og tag den ud igen.

**Vigtigt:** Undlad at skrue målepinden fast på påfyldningsstudsens.

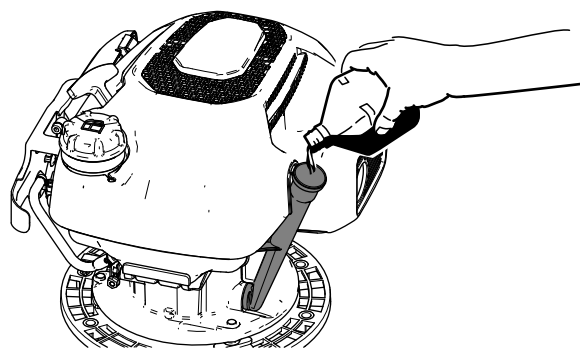
4. Kontroller oliestanden på målepinden.



Figur 34

1. Oliestanden er maksimal.
2. Oliestanden er for høj – fjern olie fra krumtaphuset.
3. Oliestanden er for lav – fyld olie på krumtaphuset.

5. Hvis oliestanden er tæt på eller under det nederste grænsemærke på målepinden ([Figur 34](#)), skal du langsomt hælde den angivne motorolie i oliepåfyldningsstudsens ([Figur 35](#)) og vente 3 minutter.



Figur 35

g364716

6. Tør målepinden af med en ren klud, og gentag trin 3 til 5, indtil motoroliestanden er ved det øverste grænsemærke.
7. Sæt målepinden i oliepåfyldningsstudsens, og skru den forsvarligt fast med hånden.

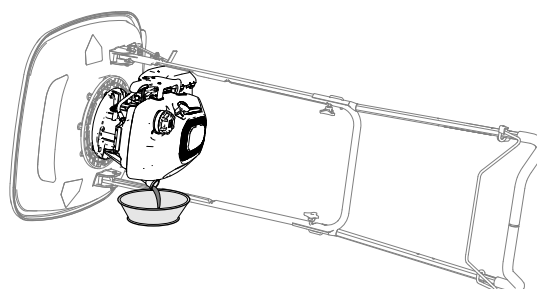
## Skift af motorolien

Eftersynsinterval: Efter de første 5 timer

For hver 25 timer

### Aftapning af motorolien

1. Hvis motoren er kold, skal du køre den i 1-2 minutter for at opvarme olien.
2. Sørg for, at brændstoftanken kun indeholder lidt eller intet brændstof, så der ikke løber brændstof ud, når du vipper maskinen om på siden.
3. Gør maskinen klar til vedligeholdelsesarbejde. Se [Klargøring til vedligeholdelsesarbejde \(side 18\)](#).
4. Fjern målepinden fra oliepåfyldningsstudsens, og tør målepinden af med en ren klud.
5. Placer en dræningsbakke på jorden ved siden af klippeskjoldet og på den side af maskinen, hvor oliepåfyldningsstudsens er placeret ([Figur 35](#)).



Figur 36

g364772

6. Vip maskinen over på siden med oliepåfyldningsstudsens nedad, så olien kan løbe ud gennem påfyldningsstudsens.

**Vigtigt:** Vip altid maskinen over på siden med målepinden rettet nedad. Hvis maskinen vippes i en anden retning, kan olien fylde ventilerne, som det vil tage mindst 30 minutter at dræne.

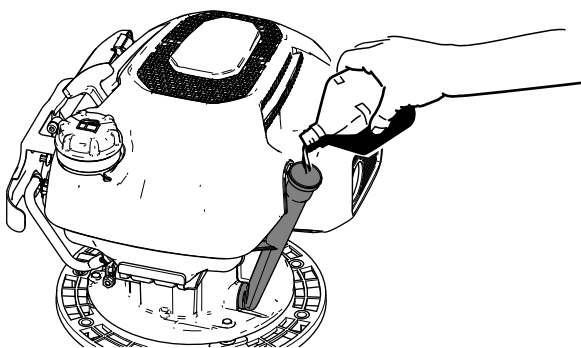
7. Sæt maskinen tilbage i betjeningsposition.
8. Fjern spildt olie fra maskinen.

**Bemærk:** Bortskaf den brugte olie på korrekt vis på et lokalt genbrugsanlæg.

## Påfyldning af olie i motoren

Oliekapacitet: 0,40 liter

1. Hæld langsomt den angivne motorolie i oliepåfyldningsstudsens (Figur 35), og vent 3 minutter.



Figur 37

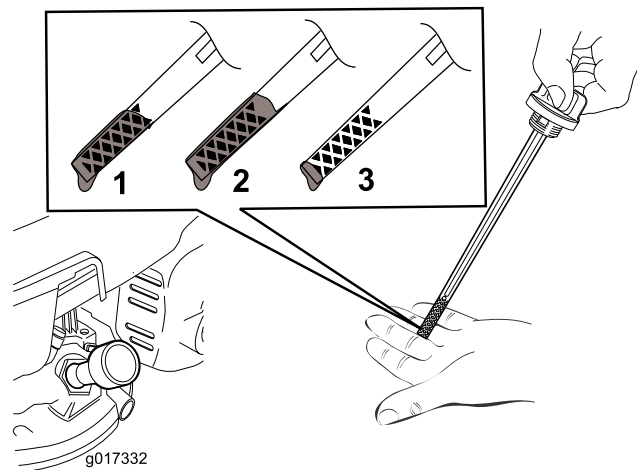
g364716

2. Stik målepinden ned i oliepåfyldningsstudsens, og tag den ud igen.

**Vigtigt:** Undlad at skrue målepinden fast på påfyldningsstudsens.

3. Kontroller oliestanden på målepinden (Figur 38).

**Bemærk:** Hvis du fylder for meget olie på motoren, skal du fjerne den overskydende olie. Se [Aftapning af motorolien \(side 20\)](#).



g017332

Figur 38

g017332

1. Oliestanden er maksimal.
2. Oliestanden er for høj – fjern olie fra krumtaphuset.
3. Oliestanden er for lav – fyld olie på krumtaphuset.
4. Hvis oliestanden er under den øverste grænse, skal du tørre målepinden af med en ren klud og gentage trin 1 til 3, indtil motoroliestanden er ved det øverste grænsemærke.
5. Sæt målepinden i oliepåfyldningsstudsens, og skru den forsvarligt fast med hånden.

## Serviceeftersyn af tændrøret

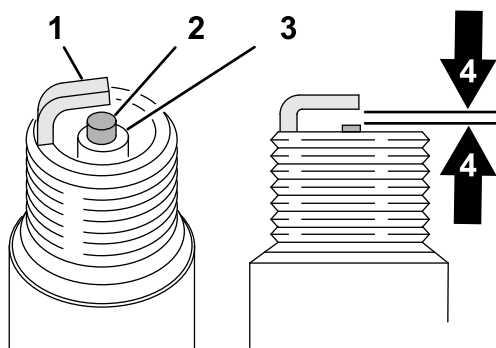
**Eftersynsinterval:** For hver 100 timer

**Tændrørsspecifikation:** Champion RN9YC eller tilsvarende.

1. Gør maskinen klar til vedligeholdelsesarbejde. Se [Klargøring til vedligeholdelsesarbejde \(side 18\)](#).
2. Rengør området rundt om tændrøret.
3. Fjern tændrøret fra topstykket.

**Vigtigt:** Udskift tændrøret, hvis det er slidt, beskadiget eller snavset. Rengør ikke elektroderne, da partikler, der kommer ind i cylinderen, kan forårsage motorskade.

4. Juster gnistgabets (Figur 39) mellem den midterste elektrode og sideelektroden til 0,76 mm.



Figur 39

g326888

- |                               |                       |
|-------------------------------|-----------------------|
| 1. Midterelektrodens isolator | 3. Isolator           |
| 2. Sideelektrode              | 4. Gnistgab – 0,76 mm |

5. Monter tændrøret og pakningen.
6. Tilspænd tændrøret med et moment på 20 Nm.
7. Sæt tændrørskablet på tændrøret.

## Vedligeholdelse af skærekniven

### ⚠ ADVARSEL

Skærekniven er skarp. Berøring af skærekniven kan medføre alvorlig personskade.

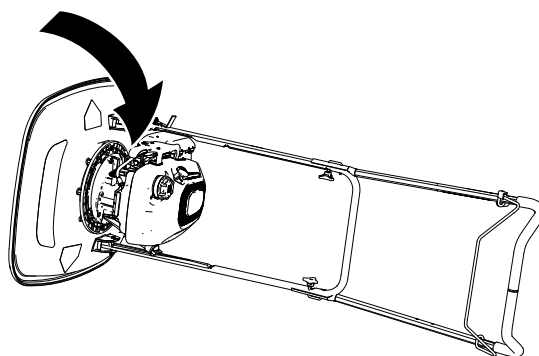
- Kobl tændrørskablet fra tændrøret.
- Bær skærefaste handsker, når du efterser skærekniven.

### Kontrol af skærekniven

**Eftersynsinterval:** Hver anvendelse eller dagligt Hvis skærekniven er beskadiget, skal den straks udskiftes.

1. Gør maskinen klar til vedligeholdelsesarbejde. Se [Klargøring til vedligeholdelsesarbejde \(side 18\)](#).
2. Vip maskinen over på siden med oliepåfyldningsstudsens nedad.

**Vigtigt:** Vip altid maskinen over på siden med målepinden rettet nedad. Hvis maskinen vippes i en anden retning, kan olien fylde ventilerne, som det vil tage mindst 30 minutter at dræne.



Figur 40

g364720

3. Kontroller skærekniven for slid og skader.
  - Hvis skærekniven er beskadiget eller revnet, skal den straks fjernes og udskiftes.
  - Hvis skæreknivens skær er sløvt eller hakket, skal skærekniven fjernes og enten slibes eller udskiftes. Monter herefter den nyslebne/nye skærekniv.
4. Vip maskinen, så den er i oprejst position igen.

## Udskiftning af skærekniven

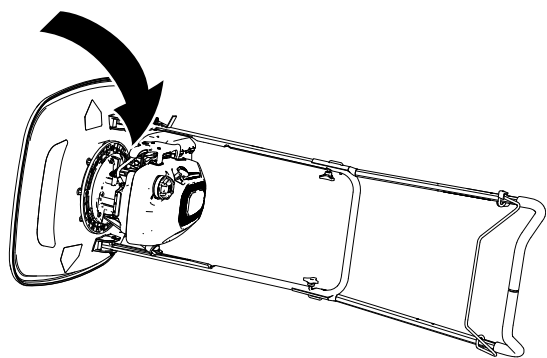
**Eftersynsinterval:** Årlig

**Vigtigt:** Du skal bruge en momentnøgle for at kunne montere skærekniven. Hvis du ikke har en momentnøgle eller ikke føler dig tryk ved at udføre dette arbejde, kan du kontakte en autoriseret Toro-forhandler eller en autoriseret serviceforhandler.

### Afmontering af skærekniven

1. Gør maskinen klar til vedligeholdelsesarbejde. Se [Klargøring til vedligeholdelsesarbejde \(side 18\)](#).
2. Vip maskinen over på siden med oliepåfyldningsstudsens nedad.

**Vigtigt:** Vip altid maskinen over på siden med målepinden rettet nedad. Hvis maskinen vippes i en anden retning, kan olien fylde ventilerne, som det vil tage mindst 30 minutter at dræne.



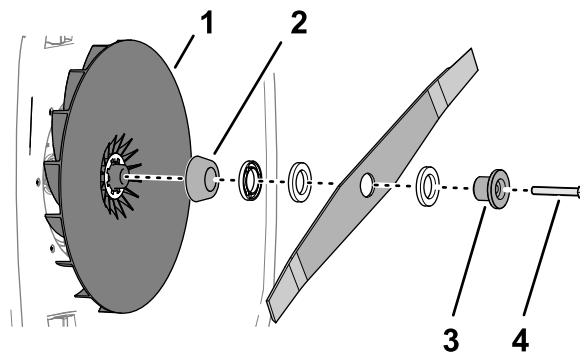
Figur 41

g364720

## Montering af skærekniiven

1. Ret skæreknivens buede ende mod plæneklipperskjoldet, og monter holderen, skærekniiven, afstandsbøsningerne og den kegleformede afstandsbøsning på rotoren med boltene.

**Vigtigt:** Du skal altid montere den kegleformede afstandsbøsning lige under rotoren og altid montere holderen under boltens hoved.

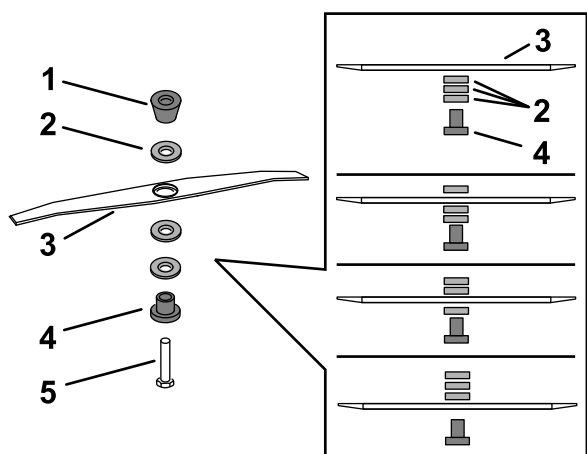


Figur 44

g364923

- |                                |           |
|--------------------------------|-----------|
| 1. Rotor                       | 3. Holder |
| 2. Kegleformet afstandsbøsning | 4. Bolt   |

3. Registrer afstandsbøsningernes placering.

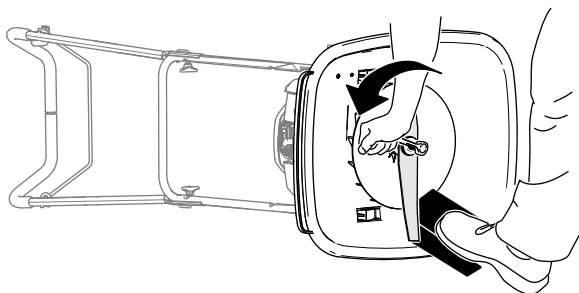


Figur 42

g364990

- |                                |           |
|--------------------------------|-----------|
| 1. Kegleformet afstandsbøsning | 4. Holder |
| 2. Afstandsbøsninger           | 5. Bolt   |
| 3. Skærekniv                   |           |

4. Brug en træklods til at holde skærekniiven fast (Figur 43).

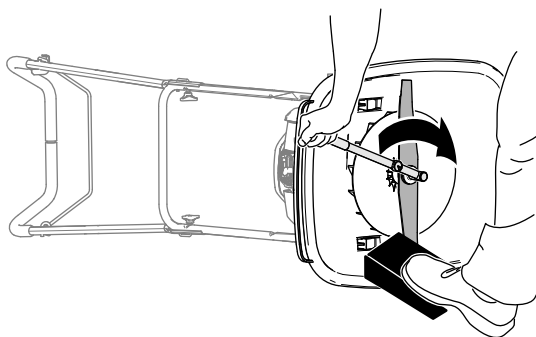


Figur 43

g364888

2. Tilspænd skæreknivsbolten til et moment på 25 Nm.

**Bemærk:** En bolt, der er spændt til et moment på 25 Nm, sidder meget stramt. Mens du holder skærekniiven fast med en træklods, skal du lægge al din vægt bag momentnøglen og spænde boltene.



Figur 45

g364889

5. Brug skruenøglen, der leveres sammen med maskinen, til at fjerne skærekniiven ved at dreje skæreknivsbolten mod uret (Figur 42).

**Vigtigt:** Bær sikkerhedsbriller og skærefaste handsker, når du fjerner skærekniiven.

3. Vip maskinen, så den er i oprejst position igen.

# Opbevaring

## Sikkerhed i forbindelse med opbevaring

- Sluk for motoren, tag nøglen ud (hvis udstyret hermed), og vent, til alle bevægelige dele er standset, inden du forlader førersædet. Lad maskinen køle af inden justering, eftersyn og rengøring af maskinen, eller inden den stilles til opbevaring.
- Lad motoren køle af, før du opbevarer maskinen på et lukket sted.
- Lad motoren køle af, før du opbevarer maskinen på et lukket sted.
- Opbevar aldrig maskinen eller brændstofbeholderen, hvor der er åben ild, gnister eller vågeblus som f.eks på en vandvarmer eller på andre apparater.
- Fjern græs, blade og andet affald fra lydpotte- og motorrummet for at forhindre brand.

7. Kontroller skærekniven for slid og skader. Hvis skærekniven er sløv, skal den slibes. Hvis skærekniven er beskadiget, skal den udskiftes.
8. Spænd alle møtrikker, bolte og skruer.
9. Opbevar maskinen på et køligt, rent og tørt sted.

## Klargøring af maskinen til opbevaring

### **⚠ ADVARSEL**

**Brændstofdampene kan eksplodere.**

- **Opbevar ikke brændstof i mere end 30 dage.**
  - **Opbevar ikke maskinen på et lukket sted i nærheden af åben ild.**
  - **Lad motoren køle af, før den stilles til opbevaring.**
1. Tilsæt brændstofstabilisator til brændstoffet som foreskrevet af motorfabrikanten ved årets sidste påfyldning.
  2. Lad maskinen køre, indtil motoren standser som følge af brændstofmangel.
  3. Start motoren igen, og lad den køre, indtil den slukker. Når du ikke længere kan starte motoren, betyder det, at brændstofsyste­met er tomt.
  4. Kobl kablet fra tændrøret.
  5. Fjern tændrøret, hæld 30 ml olie ned i tændrørshullet, og træk langsomt i startsnorens greb flere gange for at fordele olien i hele cylinderen.
  6. Monter tændrøret, og tilspænd den til et moment på 20 Nm.



# Fejlfinding

| Problem                                       | Mulig årsag  | Afhjælpning   |
|---|--|---|
| Motoren starter ikke.                         | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Tændrørskablet er ikke sat på tændrøret.</li> <li>2. Hullet i brændstofudluftningsdækslet er tilstoppet.</li> <li>3. Tændrøret er ødelagt eller snavset, eller gnistgabet er forkert.</li> <li>4. Brændstoftanken er tom, eller brændstofsyste­met indeholder gammelt brændstof.</li> </ol>  | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Sæt tændrørskablet på tændrøret.</li> <li>2. Rengør hullet i brændstofudluftningsdækslet, eller udskift brændstofdækslet.</li> <li>3. Efterse tændrøret og juster gnistgabet om nødvendigt. Udskift tændrøret, hvis det er ødelagt, snavset eller revnet.</li> <li>4. Aftap og/eller fyld brændstoftanken med frisk benzin. Hvis problemet fortsætter, skal du kontakte en autoriseret serviceforhandler eller en autoriseret Toro-forhandler.</li> </ol>   |
| Motoren er svær at starte eller mister kraft. | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Udluftningshullet i brændstofdækslet er tilstoppet.</li> <li>2. Luftfilterindsatsen er snavset og begrænser luftstrømmen.</li> <li>3. Undersiden af maskinens hus indeholder afklippet græs og snavs.</li> <li>4. Tændrøret er ødelagt eller snavset, eller gnistgabet er forkert.</li> <li>5. Motoroliestanden er for lav, for høj eller olien er meget snavset.</li> <li>6. Brændstoftanken indeholder gammelt brændstof.</li> </ol> | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Rengør udluftningshullet i brændstofdækslet, eller udskift brændstofdækslet.</li> <li>2. Rengør luftfilterets forfilter, og/eller udskift papirluftfilteret.</li> <li>3. Rengør under maskinens hus.</li> <li>4. Efterse tændrøret og juster gnistgabet om nødvendigt. Udskift tændrøret, hvis det er ødelagt, snavset eller revnet.</li> <li>5. Kontroller motorolien. Skift olien, hvis den er snavset. Påfyld eller dræn olien for at regulere oliestanden til Full-mærket på målepinden.</li> <li>6. Aftap og fyld brændstoftanken med frisk benzin.</li> </ol> |
| Motoren kører ujævnt.                         | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Tændrørskablet er ikke sat på tændrøret.</li> <li>2. Tændrøret er ødelagt eller snavset, eller gnistgabet er forkert.</li> <li>3. Luftfilterindsatsen er snavset og begrænser luftstrømmen.</li> </ol>   | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Sæt tændrørskablet på tændrøret.</li> <li>2. Efterse tændrøret og juster gnistgabet om nødvendigt. Udskift tændrøret, hvis det er ødelagt, snavset eller revnet.</li> <li>3. Rengør luftfilterets forfilter, og/eller udskift papirluftfilteret.</li> </ol>   |
| Maskinen eller motoren ryster overdrevent.    | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Undersiden af maskinens hus indeholder afklippet græs og snavs.</li> <li>2. Motorens monteringsbolte er løse.</li> <li>3. Klippeenhedens bolt er løs.</li> </ol>   | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Rengør under maskinens hus.</li> <li>2. Tilspænd motorens monteringsbolte.</li> <li>3. Tilspænd klippeenhedens bolt.</li> </ol>   |
| Klippemønsteret er ujævnt.                    | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Du klipper i det samme mønster gentagne gange.</li> <li>2. Undersiden af maskinens hus indeholder afklippet græs og snavs.</li> </ol>  | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Følg et nyt klippemønster.</li> <li>2. Rengør under maskinens hus.</li> </ol>   |

# Bemærkninger:



## Toros garanti

Begrænset garanti på 2 år eller 1.500 timer

### Dækkede forhold og produkter

The Toro Company garanterer, at dit Toro-produkt ("produktet") er frit for materiale- og fabrikationsfejl i 2 år eller 1.500 driftstimer,\* alt efter hvad der måtte indtræde først. Denne garanti gælder for alle produkter med undtagelse af dybdebløfere (se de separate garantierklæringer for disse produkter). Hvis der forekommer en fejl, som er dækket af garantien, vil vi reparere produktet uden omkostninger for dig. Dette inkluderer fejldiagnose, arbejds løn, reservedele og transport. Denne garanti træder i kraft på den dato, produktet leveres til den person, som oprindeligt køber det i detalledet.

\*Produktet er udstyret med timetæller.

### Sådan får du udført service, der er dækket af garantien

Det påhviler dig at underrette produktforhandleren eller den autoriserede produktforhandler, som du har købt produktet hos, så snart du tror, der er opstået en fejl, som er dækket af garantien. Hvis du har brug for hjælp til at finde frem til en produktforhandler eller en autoriseret forhandler, eller hvis du har spørgsmål vedrørende dine rettigheder eller ansvar i henhold til garantien, kan du kontakte os her:

Toro Commercial Products Service Department  
8111 Lyndale Avenue South  
Bloomington, MN 55420-1196, USA

+1-952-888-8801 eller +1-800-952-2740

E-mail: commercial.warranty@toro.com

### Ejers ansvar

Du er som ejer af produktet ansvarlig for at udføre den vedligeholdelse og de justeringer, som er nødvendige i henhold til din *betjeningsvejledning*. Reparationer af produktfejl, der skyldes manglende udførelse af nødvendig vedligeholdelse og justeringer dækkes ikke af denne garanti.

### Genstande og fejl, der ikke er dækket

Ikke alle produktfejl eller funktionsfejl, der måtte opstå i garantiperioden, udgør materialefejl eller fejl i den håndværksmæssige udførelse. Denne garanti dækker ikke følgende:

- Produktfejl, som er en følge af brug af ikke-originale Toro-reservedele eller af installation og brug af ekstra eller modificeret eller ikke-originale Toro-tilbehør og -produkter.
- Produktfejl, som er en følge af manglende udførelse af anbefalet vedligeholdelse og/eller justeringer.
- Produktfejl, som er en følge af brug af produktet på ødelæggende, uagtsom eller hensynsløs vis.
- Reservedele, der bruges op, og som ikke er defekte. Eksempler på reservedele, som forbruges eller opbruges under normal betjening af produktet, omfatter, men er ikke begrænset til, bremsekloster og -belægninger, koblingsbelægninger, skæreknive, knivcylindre, ruller og lejer (forseglede eller smørbare), bundknive, tændrør, styrehjul og lejer, dæk, filtre, remme samt visse sprøjtekomponenter, f.eks. membraner, dyser, flowmålere og kontraventiler.
- Fejl, der forårsages af eksterne forhold, herunder, men ikke begrænset til, vejrlig, opbevaringsforhold, forurening, brug af ikke-godkendte brændstoffer, kølevæsker, smøremidler, tilsætningsstoffer, gødning, vand og kemikalier.
- Funktions- eller driftsfejl forårsaget af brændstoffer (f.eks. benzin, diesel eller biodiesel), der ikke overholder deres respektive branchestandarder.
- Normal støj, vibration, slid og ælde samt forringelse. Normalt slid omfatter, men er ikke begrænset til, beskadigelse af sæder som følge af slitage eller afslidning, slid på malede overflader, ridsede mærkater eller vinduer.

### Andre lande end USA og Canada

Kunder, som har købt Toro-produkter, der er eksporteret fra USA eller Canada, skal kontakte deres Toro-forhandler for at få en garantipolice, som gælder for deres land, provins eller stat. Hvis du af en eller anden grund er utilfreds med din forhandlers service eller har problemer med at få oplysninger om garantien, bedes du kontakte dit autoriserede Toro-servicecenter.

### Reservedele

Reservedele, der planmæssigt skal udskiftet i forbindelse med nødvendig vedligeholdelse, er kun dækket af garantien i tidsrummet frem til det planmæssige tidspunkt for udskiftning af den pågældende reservedel. Reservedele, der udskiftes i henhold til denne garanti, er dækket af garantien i den originale produktgaranti løbetid og bliver Toros ejendom. Toro træffer endelig beslutning om, hvorvidt en reservedel eller en samlet enhed skal repareres eller udskiftes. Toro har ret til at bruge fabriksreoverede reservedele til reparationer, der er dækket af garantien.

### Garanti på dybdeafladnings- og litium-ion-batterier

Dybdeafladnings- og litium-ion-batterier kan levere et samlet, specificeret antal kilowatttimer i løbet af deres levetid. Brugs-, opladnings- og vedligeholdelsesteknikker kan forlænge eller forkorte den samlede batterilevetid. I takt med at batterierne i dette produkt forbruges, vil mængden af nyttigt arbejde mellem opladningsintervaller langsomt formindskes, indtil batteriet er helt faldt. Udskiftning af flade batterier efter almindeligt forbrug er produktejerens ansvar. Bemærk (kun litiumionbatteri): Se batteriets garanti for at få yderligere oplysninger.

### Krumtapakslens levetidsgaranti (kun ProStripe 02657-modellen)

ProStripe, som er forsynet med en original Toro-friktionsskive og -skæreknivsbremsekobling (Integreret skæreknivsbremsekobling (BBC) og friktionsskive) med sikkerhedslåsesystem som originalt udstyr, og som bruges af den oprindelige køber i overensstemmelse med anbefalede procedurer til betjening og vedligeholdelse, er dækket af en levetidsgaranti mod bøjning af motorens krumtapaksel. Maskiner, der er udstyret med friktionsskiver, skæreknivsbremsekobling (BBC) og andre lignende anordninger, er ikke dækket af krumtapakslens levetidsgaranti.

### Omkostninger til vedligeholdelse afholdes af ejeren

Motorjustering, smøring, rengøring og polering, udskiftning af filtre, kølevæske og udførelse af anbefalet vedligeholdelse er eksempler på normal service, som Toro-produkter kræver, og omkostninger i forbindelse hermed afholdes af ejeren.

### Generelle betingelser

Det eneste retsmiddel, du har til rådighed i henhold til nærværende garanti, er reparation hos en autoriseret Toro-forhandler.

**The Toro Company er ikke ansvarlig for følgeskader eller indirekte eller hændelige skader i forbindelse med brugen af de Toro-produkter, der er dækket af nærværende garanti, herunder omkostninger eller udgifter til at fremskaffe erstatningsudstyr eller service i de perioder, der med rimelighed medgår i forbindelse med funktionsfejl eller manglende rådighed over produktet, mens der udføres reparationer i henhold til garantien. Bortset fra den emissionsgaranti, der er nævnt nedenfor, og kun såfremt denne måtte finde anvendelse, gives ingen anden udtrykkelig garanti. Alle underforståede garantier om salgbarhed og brugsegnethed er begrænset til denne udtrykkelige garantis varighed.**

I visse stater er det ikke tilladt at fragå ansvar for hændelige skader og følgeskader eller at begrænse tidsrummet for en underforstået garantis varighed, så ovenstående ansvarsfragørelser og begrænsninger gælder muligvis ikke for dig. Denne garanti giver dig bestemte juridiske rettigheder, men derudover kan du også have andre rettigheder, som varierer fra stat til stat.

### Bemærkning angående emissionsgaranti

Emissionskontrollsystemet på dit produkt kan være dækket af en separat garanti, som overholder de krav, der er fastsat af det amerikanske miljøbeskyttelsesagentur (Environmental Protection Agency, EPA) og/eller rådet for luftressourcer i Californien (California Air Resources Board, CARB). De tidsmæssige begrænsninger, der er anført ovenfor, gælder ikke for garantien på emissionskontrollsystemet. Der henvises til garantierklæringen om motoremissionsgaranti, som er vedlagt dit produkt eller indeholdt i motorfabrikantens dokumentation.



**Count on it.**